

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 21 + 22 To be completed on the sender's own responsibility

<p>1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays)</p> <div style="text-align: center;"> Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach </div>	<p>INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</p> <p>This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)</p> <p>Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)</p>
<p>2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays)</p> <p>OYAK Renault Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE</p>	<p>16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays)</p> <p>LADIR NAKLIYAT VE TIC.A.Ş. LADIK Turgut Özal Mahallesi 1467/1 Cadde Astor İş Merkezi No:42 Kat: 9 Daire 28/29 Batıkent / Mahalle / ANKARA Tel:0312 396 01 88 Fax:396 01 91 V. D: HAVZA 070033835</p>
<p>3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</p> <p>Place / Lieu Bursa - Tuerkiye</p> <p>Country / Pays Türkei</p>	<p>17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)</p>
<p>4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</p> <p>Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4 70026 Modugno</p> <p>Place / Lieu Modugno (BARI)</p> <p>Date / Date 26.09.2024</p>	<p>18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs</p>
<p>5 Attached documents Documents annexés</p> <p>Warenbegleitschein-Nr.: 311142</p>	

6 Marks and numbers Marques et numéros	7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m ³ Cubage m ³	
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.
7328024	P277271901	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600
7328027	P277271901	320103469R 2510002415-008	248	PC	31	Rack Renault DCT 300	22.592,800 17.012,800
Total Boxes:							Total Wt. Kg/Net Wt. Kg
						33	24.050,400/18.110,400

Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'opiquetto	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
				Freight/Prix de transport			
				Reduction/Réductions			
<p>13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres)</p> <p>Container No:</p> <p>Seal No:</p>				<p>Subtotal/Solide</p> <p>Surcharges/Suppléments</p> <p>Incidental expenses/Frais</p> <p>Accessories</p> <p>Various/Divers +</p> <p>Total to pay</p> <p>Total a payer</p>			

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment
Prescription affranchissement

Free / Franko
Not free / Non Franco **Free carrier**

20 Special agreements
Conventions particulières

21 Printed on
Etabliea **Modugno (BARI)**

22 In name & per conto del mittente
MAGNA
Via del Ciclamini 4
70026 Modugno (Italy)
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expéditeur

23 **LADIR NAKLIYAT VE TIC.A.Ş.**
55211 0723 Mahallesi 1467/1 Cadde
Astor İş Merkezi No:42 Kat: 9 Daire 28/29
Batıkent / Mahalle / ANKARA
Tel:0312 396 01 88 Fax:396 01 91
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre du transporteur

24 Goods received
Réception des marchandises
on/le _____ Date
_____ 20____

Signature and stamp of the consignee
Signature et timbre du destinataire

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km	Palett sender / Expéditeur des palettes				Palett receiver / Destinataire des palettes			
Type	Number	No exchange	Exchange	Type	Number	No exchange	Exchange			
Euro-Pallet				Euro-Pallet						
Box pallet				Box pallet						
Simple pallet				Simple pallet						

26 Carriers contractor

27 Off. Characteristic

Load capacity in KG

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

Used Gen Nr National Bilateral ECG CEMT

AD106.07



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P277271901

Date: 26/09/2024

RECEIVER: Oyak K Montage / Organize Sanayi Bolgesi PK255 / TR- 16372 Bursa -Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7328024 / 7328027

Date: 26/09/2024

INVOICE NUMBER: 530108451 / 0530108452

Date: 26/09/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number : 2510002415-008; 2510000461-006

Customer Reference : 320103469R; 320108071R

QUANTITY: 264 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 33 pcs

GROSS WEIGHT 24.050,4Kg

NET WEIGHT 18.110,4Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7328027

DATE: 04.10.2024

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Nbre No: id TVA DE 146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via del Ciolantini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault
Otomobil Fabrikalari AS
Organize Sanayi Bolgesi PK255
TR-16372 BURSA -TUERKYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

33608

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige
TELEPHONE:

DEPART LE: 26.09.2024 A: 12:32
ARRIVEE LE: 04.10.2024 A: 09:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HF-BDV/DW5*007 H5H IT 712630	320103469R	248	PCE	MFM--1353	31	78090987 a 78413280	8	LR2GN4WD	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. François Hottelur
F-73660 STREMYDEMAURIEENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 22.593 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 31
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 55AKV673
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P277271901

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
 A.P.I : FR CSP POE HH5
 13 Avenue Paul Langevin
 92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
 FRANKREICH

Invoice no. / Date: 530108452 / 26.09.2024
 Services rendered: 26.09.2024
 Purch. ord. no.: P277271901
 Purchase Date:
 Supplier's no.: 00255661
 Delivery no. / Date: 7328027 / 26.09.2024
 Order no. / Date: 1140160 / 24.09.2024
 Supplier Delivery Note: 0007328027
 Customer no.: 10008099
 Consignee: 30008122
 01 Serie
 Our VAT-ID: IT00135049997
 Sales: Gruchet, Nicolas
 Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
 Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
 OYAK Renault
 Otomobil Fabrikalari AS
 Oyak K Montage
 Organize Sanayi Bolgesi PK255
 16372 BURSA - TUERKIYE
 TÜRKIE

Loading station: F03

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 22.592,800 KG Net weight 17.012,800 KG
 Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Customer VAT-No: ESB72808710

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		248 PC		1.277,64	EUR	1 PC	316.854,72
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.; Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmennr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Sandro Morandini
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no. /
26.09.2024 / 530108452

Page
2

Total items			316.854,72
Value Added Tax	0,000 % Art. 8, par. 1, lett. b)	316.854,72	0,00
Final amount			316.854,72
Final amount in local currency EUR			316.854,72

Terms of payment: Up to 14.11.2024 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

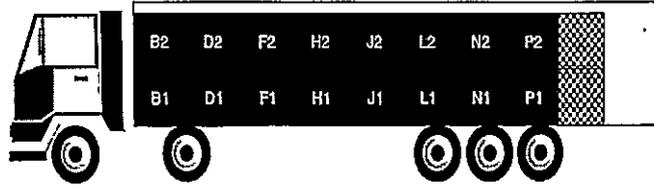
Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

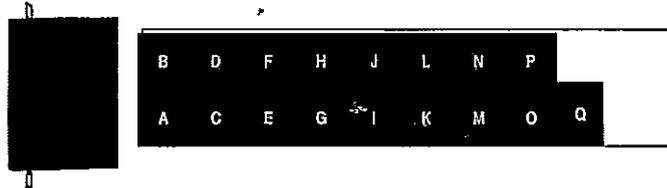
Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

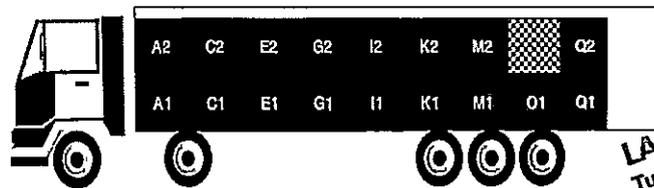
R



T



L



GERBICO
MODIFICATO
DALL'AUTISTA
E DALL'UFFICIO
MAGNA

LADIK NAKLİYAT VE TİCAR. A.Ş.
Turgut Özal Mahallesi 1107/111 Gade
Astor İş Merkezi No:42 Kat:9 Paire 28/29
Batiyen / Y.7/111 Kavaklıdere ANKARA
Tel:0312 399 01 88 Fax:0312 399 01 91
V. D. : K. V. V. A. V. N. : 60770033835

Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m	19m	20m	21m	22m	23m	24m	25m
2145	2145	2145	2145	2145	2145	2145	2145	2145	1850	1528	1207	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
A2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
B1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
B2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
C1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
C2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
D1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
D2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
G1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
G2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
H1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
H2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
J1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
J2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
K1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
K2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
L1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
L2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
M1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
M2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
N1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
N2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
O1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
P1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
P2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
Q1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
Q2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724